

ABBYY PDF Transformer

Versie 2.0
Gebruikersgids

Inhoudsopgave

Wat is ABBYY PDF Transformer?	3
Nieuwe functies in ABBYY PDF Transformer 2.0	3
Ondersteunde indelingen	4
Try&Buy-versie van ABBYY PDF Transformer 2.0	4
Installeren en starten	6
Systeemvereisten	6
ABBYY PDF Transformer installeren	6
ABBYY PDF Transformer uitvoeren	7
ABBYY PDF Transformer 2.0 activeren en registreren	8
Over activering van ABBYY PDF Transformer 2.0	8
Over registratie van ABBYY PDF Transformer 2.0	8
Privacybeleid voor activering en registratie	9
PDF-beveiligingsinstellingen	10
PDF-documenten converteren	11
Dialoogvenster PDF-bestanden omzetten	11
PDF-documenten converteren in ABBYY PDF Transformer 2.0	11
PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Word	12
PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Excel	12
PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Outlook	13
PDF-bestanden converteren vanuit Windows Verkenner	13
Conversieopties	14
Conversieresultaten verbeteren	15
<i>Te converteren gebieden detecteren</i>	16
<i>Gebieden handmatig selecteren en aanpassen</i>	16
PDF-documenten maken	20
PDF-documenten maken in ABBYY PDF Transformer 2.0	20
PDF-documenten maken vanuit Microsoft Office-toepassingen	20
PDF-documenten maken vanuit Windows Verkenner	20
PDF-documenten maken vanuit andere toepassingen	21
Opties voor het maken van PDF-bestanden	21
Aanschaffen	23
ABBYY-producten aanschaffen	23
Over ABBYY	23
ABBYY-kantoren	23
Technische ondersteuning	25

Wat is ABBYY PDF Transformer?

ABBYY PDF Transformer is gebaseerd op het wereldberoemde OCR-systeem (Optical Character Recognition) ABBYY FineReader. Dit systeem maakt ABBYY PDF Transformer de veelzijdigste PDF-conversieoplossing, die ondersteuning biedt voor alle typen PDF-bestanden.

Belangrijkste functies:

1. PDF-documenten converteren

- Met ABBYY PDF Transformer kunt u alle typen PDF-bestanden converteren naar DOC-, RTF-, XLS-, HTML-, TXT- en doorzoekbare PDF-indeling, met behoud van hun oorspronkelijke opmaak.
- Dankzij de integratie in Microsoft Office kunt u PDF-bestanden rechtstreeks in Microsoft Word of Microsoft Excel openen.
- Wanneer u PDF-bestanden converteert, worden internethyperlinks en e-mailadressen automatisch door ABBYY PDF Transformer gedetecteerd en opnieuw gecreëerd in uitvoerdocumenten.

2. PDF-bestanden maken

- Met ABBYY PDF Transformer kunt DOC-, RTF-, XLS-, PPT-, HTML-, VSD- en TXT-bestanden naar PDF-indeling converteren. U kunt de grootte van het uitvoerbestand instellen en voorkomen dat het door onbevoegden wordt geopend.
- Dankzij de integratie in Microsoft Office kunt u PDF-bestanden rechtstreeks vanuit Microsoft Word, Microsoft Excel, Microsoft PowerPoint en Microsoft Visio maken.
- Met ABBYY PDF Transformer kunt u uitvoerbestanden op schijf opslaan of als bijlagen bij e-mails verzenden.

Flexibele instellingen en gebruiksgemak:

- Snellere PDF-conversie door alleen geselecteerde pagina's te converteren.
- Hogere conversiekwaliteit door opgave van de in het PDF-document gebruikte talen en te converteren gebieden.
- Beheer van de grootte van PDF-uitvoerbestanden.
- Beveiliging van gemaakte PDF-bestanden tegen toegang door onbevoegden.

Nieuwe functies in ABBYY PDF Transformer 2.0

PDF-bestanden direct vanuit Microsoft Office-toepassingen maken

ABBYY PDF Transformer biedt nu conversiefuncties voor 'PDF-naar-tekst' en 'tekst-naar-PDF', zodat u geen extra hulpprogramma's meer nodig hebt.

Met ABBYY PDF Transformer 2.0 kunt u direct een PDF maken van een Microsoft Word-document, Excel-tabel, PowerPoint-presentatie of Visio-diagram. U kunt uw PDF-bestand indien nodig ook met een wachtwoord beveiligen.

Met de nieuwe PDF-XChange voor de ABBYY PDF Transformer 2.0-printer kunt u vanuit vrijwel elke toepassing een PDF-bestand maken.

Nieuwe gebruikersinterface

Via de geheel opnieuw ontworpen interface kunt u uw PDF-bestand bekijken en alleen de relevante pagina's of fragmenten voor conversie selecteren. De nieuwe interface biedt ook een optimale set conversieopties en gebruiksvriendelijke gereedschappen waarmee conversieresultaten verbeterd kunnen worden.

Perfect indelingsbehoud

Dankzij de nieuwe gereedschappen voor gebiedsselectie kunt u de lay-out van documenten perfect behouden wanneer u PDF-bestanden converteert, inclusief documenten die een complexe opmaak met afbeeldingen en tabellen hebben. U selecteert gewoon de tekst-, illustratie- of tabelgebieden op de pagina, en u kunt er zeker van zijn dat al deze opmaak behouden zal blijven in het uitvoerdocument (bijvoorbeeld in Microsoft Word).

Opslaan naar doorzoekbaar PDF

Deze nieuwe opslagindeling maakt het mogelijk met een klik op een knop een PDF-bestand dat met een scanner of MFP gegenereerd is, naar een doorzoekbaar PDF-document om te zetten.

Hyperlinks behouden

Wanneer u PDF-bestanden converteert, behoudt ABBYY PDF Transformer 2.0 alle koppelingen en hyperlinks die zich in PDF-documenten bevinden. Als de pagina *Inhoudsopgave* in een PDF-bestand bijvoorbeeld uit koppelingen naar documentpagina's bestaat, worden deze interne koppelingen in het uitgevoerde Microsoft Word-document gereconstrueerd.

Documenteigenschappen behouden

ABBYY PDF Transformer 2.0 behoudt nu extra documenteigenschappen, zoals Titel, Auteur, Onderwerp en Trefwoorden, bij conversie van PDF-bestanden naar doorzoekbare PDF-, DOC/RTF-, XLS- en HTML-indelingen. Deze eigenschappen kunnen door het besturingssysteem en andere software voor indexerend en het doorzoeken van opgeslagen bestanden worden gebruikt.

Ondersteunde indelingen

PDF-documenten converteren

ABBYY PDF Transformer is een gebruikersvriendelijk programma waarmee u volledige PDF-documenten of alleen geselecteerde PDF-pagina's kunt converteren naar andere indelingen, zoals Microsoft Word, Microsoft Excel, HTML, RTF, TXT, of doorzoekbaar PDF.

ABBYY PDF Transformer 2.0 ondersteunt de volgende indelingen:

- Microsoft Word-document (*.doc)
Microsoft Word 2003/XP/2000
- Rich Text Format (*.rtf)
Microsoft Word 2003/XP/2000
- Onbewerkte tekst (*.txt)
- Microsoft Excel-werkblad (*.xls)
Microsoft Excel 2003/XP/2000
- HyperText Markup Language (*.htm, *.html)
- Doorzoekbaar PDF-document (*.pdf)

PDF-documenten maken

ABBYY PDF Transformer is een gebruikersvriendelijk programma waarmee u PDF-documenten kunt maken van Microsoft Word-, Microsoft Excel-, Microsoft PowerPoint-, HTML-, RTF-, Microsoft Visio- en TXT-documenten.

ABBYY PDF Transformer 2.0 ondersteunt de volgende indelingen:

- Microsoft Word-document (*.doc)
Microsoft Word 2003/XP/2000
- Rich Text Format (*.rtf)
Microsoft Word 2003/XP/2000
- Onbewerkte tekst (*.txt)
- Microsoft Excel-werkblad (*.xls)
Microsoft Excel 2003/XP/2000
- HyperText Markup Language (*.htm, *.html)
- Microsoft PowerPoint-presentatie (*.ppt)
Microsoft PowerPoint 2003/XP/2000
- Microsoft Visio Drawing (*.vsd)
Microsoft Visio 2003/XP/2000

 **N.B.:** als u PDF-documenten wilt maken, gebruikt u de virtuele printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer 2.0**.

Try&Buy-versie van ABBYY PDF Transformer 2.0

Beperkingen van Try&Buy-versie

Met de Try&Buy-versie van ABBYY PDF Transformer 2.0 kunt u slechts een beperkt aantal documenten verwerken.

- Vanaf de dag waarop u het programma start, kunt u het slechts 15 dagen gebruiken.
- U kunt maximaal 50 PDF-pagina's converteren.
- PDF-documenten die u maakt, worden voorzien van een proefstempel die aangeeft dat ze in een Try&Buy-versie zijn gemaakt.

Wanneer de proefperiode is verlopen of de paginalimiet is bereikt, moet u een licentie kopen en het programma activeren om ermee te kunnen blijven werken.

Installeren en starten

Deze sectie bevat belangrijke informatie over het installeren en uitvoeren van ABBYY PDF Transformer 2.0.
De cd-rom ABBYY PDF Transformer CD-ROM bevat een setup-programma dat u door het installatieproces zal leiden.

Systeemvereisten

De vereisten voor ABBYY PDF Transformer 2.0 zijn als volgt:

1. Pc met Intel® Pentium®/Celeron®/Xeon™, AMD K6/Athlon™/Duron™ of compatibele processor. Deze moet een kloksnelheid van 200 MHz of hoger hebben.
2. Microsoft® Windows® Server 2003, Microsoft® Windows® XP, Microsoft® Windows® 2000 (SP2 of hoger).
3. 128 MB RAM of meer aanbevolen.
4. 150 MB beschikbare vaste-schijfruimte voor normale programma-installatie en 70 MB voor programmawerking.
5. SVGA-videokaart en monitor (minimale resolutie van 800 x 600 pixels).

⚠NB: De toepasselijke Microsoft Office-toepassing moet op uw systeem geïnstalleerd zijn om PDF-bestanden van Microsoft Word-, Microsoft Excel- en Microsoft PowerPoint-documenten te kunnen maken.

ABBYY PDF Transformer installeren

Het is raadzaam alle actieve toepassingen te sluiten voordat u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert.

Zo installeert u ABBYY PDF Transformer 2.0:

1. Plaast de cd-rom ABBYY PDF Transformer 2.0 in de cd-rom-drive.
2. Als het setup-programma niet automatisch wordt gestart, dubbelklikt u op het bestand **Setup.exe** op de cd-rom ABBYY PDF Transformer 2.0.
3. Volg de instructies van het setup-programma.

of

1. Plaats de cd-rom ABBYY PDF Transformer 2.0 in de cd-rom-drive.
2. Klik op **Start** en selecteer **Instellingen>Configuratiescherm**.
3. Dubbelklik op het pictogram **Software**.
4. Klik op **Nieuwe programma's toevoegen**, dan op **Cd-rom of diskette** en volg de instructies van de wizard.

Installatieopties:

Selecteer een van de beschikbare installatieopties:

- **Standaard** (aanbevolen) – met deze optie worden alle programmaonderdelen geïnstalleerd. De setup-taal wordt als interfacetaal gebruikt.
Wanneer u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert, wordt het programma automatisch geïntegreerd in Microsoft Office-toepassingen. Hierdoor wordt de opdracht **ABBYY PDF Transformer 2.0** toegevoegd aan het snelmenu in Windows Verkenner en worden **ABBYY PDF Transformer 2.0**-knoppen toegevoegd aan Office-toepassingen.

- **Aangepast** – met deze optie worden alleen de door u geselecteerde onderdelen geïnstalleerd.

Aangepaste setup-opties:

1. **PDF-bestanden omzetten** – hiermee wordt een onderdeel geïnstalleerd waarmee PDF-bestanden naar andere indelingen kunnen worden geconverteerd. Selecteer de toepassingen waarin u ABBYY PDF Transformer 2.0 wilt integreren.
De volgende toepassingen ondersteunen integratie: Microsoft Word, Microsoft Excel, Microsoft Outlook, Windows Verkenner.
2. **PDF-bestanden maken** – met deze optie wordt een onderdeel voor het maken van PDF-bestanden geïnstalleerd. Selecteer de toepassingen waarin u ABBYY PDF Transformer 2.0 wilt integreren.
De volgende toepassingen ondersteunen integratie: Microsoft Word, Microsoft Excel, Microsoft PowerPoint, Microsoft Visio, Windows Verkenner.

Zo installeert u extra onderdelen:

1. Klik op **Start** en selecteer **Instellingen>Configuratiescherm**.
2. Dubbelklik op het pictogram **Software**.
3. Klik op **Programma's wijzigen of verwijderen**, dan op **Wijzigen** en volg de instructies van de wizard.

4. Selecteer de gewenste onderdelen in het dialoogvenster **Aangepaste Setup**.
5. Volg de instructies van het setup-programma.

IN.B.: wanneer u extra onderdelen installeert, dient u dezelfde map te selecteren als waarin u ABBYY PDF Transformer 2.0 hebt geïnstalleerd.

Zo verwijdert u ABBYY PDF Transformer 2.0 van uw computer:

1. Klik op **Start** en selecteer **Instellingen>Configuratiescherm**.
2. Dubbelklik op het pictogram **Software**.
3. Klik op **Programma's wijzigen of verwijderen**, dan op **Verwijderen** en volg de instructies van de wizard.
4. Volg de instructies van het setup-programma.

ABBYY PDF Transformer uitvoeren

Als u ABBYY PDF Transformer 2.0 wilt uitvoeren om een PDF-bestand te converteren, gaat u op een van de volgende manieren te werk:

- Ga naar **Start>Programma's>ABBYY PDF Transformer 2.0** en selecteer **PDF-bestand omzetten in...**, of
- Klik in Windows Verkenner met de rechtermuisknop op het PDF-bestand dat u wilt converteren, selecteer **ABBYY PDF Transformer 2.0** in het snelmenu en kies vervolgens de gewenste bewerking, of
- Klik in Microsoft Word of Microsoft Excel op de knop **PDF-bestand omzetten** op de werkbalk, of
- Selecteer in Microsoft Outlook het e-mailbericht met de PDF-bestandsbijlage die u wilt converteren en klik op de knop **PDF-bestand omzetten** op de werkbalk.

Als u ABBYY PDF Transformer 2.0 wilt uitvoeren om een PDF-bestand te maken, gaat u op een van de volgende manieren te werk:

- Ga naar **Start>Programma's>ABBYY PDF Transformer 2.0** en selecteer **PDF-bestand maken**, of
- Klik in Windows Verkenner met de rechtermuisknop op het gewenste DOC-, RTF-, XLS-, PPT-, HTML-, VSD- of TXT-bestand, selecteer **ABBYY PDF Transformer 2.0** in het snelmenu en kies vervolgens de gewenste bewerking, of
- Selecteer in een Microsoft Office-toepassing de gewenste bewerking op de werkbalk ABBYY PDF Transformer 2.0.

INB: De toepasselijke Microsoft Office-toepassing moet op uw systeem geïnstalleerd zijn om PDF-bestanden van Microsoft Word-, Microsoft Excel- en Microsoft PowerPoint-documenten te kunnen maken.

ABBYY PDF Transformer 2.0 activeren en registreren

ABBYY maakt zich zorgen over softwarepiraterij en neemt maatregelen om haar intellectuele eigendomsrechten te beschermen.

Softwarepiraterij is schadelijk voor zowel softwarefabrikanten als eindgebruikers. Wanneer gebruikers een legaal software-exemplaar aanschaffen, kunnen zij er zeker van zijn dat ze een hoogwaardig product verkrijgen zonder veranderingen en wijzigingen die door een derde partij geïntroduceerd zijn. Illegale producten zijn nooit veilig.

Wellicht moet u ABBYY PDF Transformer 2.0 activeren om het programma in de volledige modus te kunnen gebruiken. In dat geval ziet u na het installeren van het programma een bericht met het verzoek uw programma-exemplaar te activeren. Een niet-geactiveerd exemplaar wordt uitgevoerd in de proefmodus.

ABBYY raadt u aan uw exemplaar van ABBYY PDF Transformer 2.0 te registreren om aanspraak te kunnen maken op gratis technische ondersteuning. U kunt uw exemplaar registreren wanneer u het programma activeert of op een later tijdstip.

Over activering van ABBYY PDF Transformer 2.0

Belangrijk!

Een niet-geactiveerd exemplaar van het product wordt uitgevoerd in de proefmodus.

Als u geen bericht ziet met het verzoek uw exemplaar van ABBYY PDF Transformer 2.0 te activeren, hoeft uw exemplaar niet te worden geactiveerd.

Hoe activeert u het programma?

Activering vergt slechts weinig tijd en wordt uitgevoerd met behulp van een **Activeringswizard** die in het programma ingebouwd is.

De activeringswizard heeft een gebruiksvriendelijke interface en wordt gebruikt om de benodigde activeringsinformatie naar ABBYY te verzenden.

Activeringsinformatie wordt verzonden als een code (**Installatie-ID**), die gegenereerd wordt op basis van informatie over de computer waarop het programma is geïnstalleerd. Er wordt geen persoonlijke informatie over de gebruiker of computer gebruikt voor het genereren van de code, en de code kan niet gebruikt worden voor identificatie van de gebruiker.

Activeringsmethodes

- **via het internet (aanbevolen)**

Activering wordt automatisch uitgevoerd en duurt slechts enkele seconden. Voor dit activeringstype is een internetverbinding vereist.

- **via e-mail**

U moet een e-mailbericht verzenden dat door het programma gegenereerd is en informatie bevat die voor de activering vereist is. Wijzig de informatie in de tekst van het bericht en het veld Onderwerp niet, zodat u gegarandeerd bent van een snel antwoord van de mail-robot.

- **per fax of telefoon**

U dient het dichtstbijzijnde ABBYY-kantoor of de dichtstbijzijnde ABBYY-partner te bellen en het installatie-ID en serienummer aan de ABBYY-medewerker door te geven. In de meeste landen kan dit ook per fax gedaan worden. Het bericht met de vereiste informatie voor activering wordt automatisch gegenereerd. U hoeft het slechts af te drukken en per fax naar het dichtstbijzijnde ABBYY-kantoor of de dichtstbijzijnde ABBYY-partner te sturen. U ontvangt vervolgens een **activeringscode** waarmee het programma geactiveerd kan worden.

Is de activering voltooid, dan kan het programma zonder beperkingen op de huidige computer gebruikt worden.

ABBYY PDF Transformer kan onbeperkt opnieuw op één en dezelfde computer geïnstalleerd worden, zonder dat het programma opnieuw geactiveerd moet worden. Als u echter belangrijke upgrades uitvoert, uw vaste schijf formateert of het besturingssysteem opnieuw installeert, moet u het programma wellicht opnieuw activeren.

Over registratie van ABBYY PDF Transformer 2.0

Registreer uw exemplaar van ABBYY PDF Transformer 2.0 om van de volgende voordelen te profiteren:

- Gratis technische ondersteuning voor ABBYY PDF Transformer 2.0
- Speciale kortingen op andere ABBYY-producten
- Informatie over ABBYY-productupdates

Als u het programma tijdens activering niet hebt geregistreerd, kunt u het later registreren.

Zo registreert u uw exemplaar:

Klik op de koppeling **Nu registreren!** in het informatiedeelvenster en vul het registratieformulier in. (De koppeling Nu registreren! wordt alleen weergegeven als u uw exemplaar van ABBYY PDF Transformer hebt geactiveerd.) U kunt het programma ook activeren op de ABBYY-website.

Privacybeleid voor activering en registratie

Privacybeleid voor activering

U moet het programma misschien activeren om het volledig te laten functioneren.

Gedurende de activering maakt de activeringswizard van ABBYY PDF Transformer een unieke installatie-ID die de configuratie van uw pc tijdens de activering weergeeft. De installatie-ID bevat geen persoonlijke informatie, geen enkele informatie over eventuele software of gegevens die op uw pc voorkomen, of informatie over het specifieke type of model van uw pc. De installatie-ID identificeert de pc alleen voor activering. Samen met de installatie-ID stuurt de wizard de naam, het serienummer, het versienummer en de interfacetaal van uw ABBYY PDF Transformer-exemplaar naar de ABBYY-activeringsserver. Deze informatie wordt alleen gebruikt voor het selecteren van de juiste taal en inhoud van het antwoordbericht om u te informeren over de resultaten van de activeringsprocedure, en zal niet voor andere doeleinden gebruikt worden.

Privacybeleid voor registratie

ABBYY garandeert dat uw persoonlijke gegevens zonder uw toestemming niet aan derden bekend gemaakt zullen worden.

Deze gegevens kunnen door de ABBYY Group gebruikt worden om u op de hoogte te stellen van nieuwe releases, prijswijzigingen of speciale aanbiedingen, maar alleen als u toestemming heeft gegeven voor dergelijke kennisgevingen door de toepasselijke optie in het registratievenster te selecteren.

PDF-beveiligingsinstellingen

PDF, ofwel Portable Document Format, is een veelgebruikte elektronische documentindeling. Bestanden in deze indeling worden op alle platforms op dezelfde manier weergegeven en afgedrukt, dankzij de gedetailleerde informatie die ze bevatten over de opmaak, tekensets en afbeeldingen die in een specifiek document worden gebruikt. Aan de andere kant is het in PDF-bestanden niet mogelijk om tekst te bewerken, de opmaak te wijzigen of met numerieke gegevens te werken.

Met ABBYY PDF Transformer 2.0 kunt u elk type PDF-document naar een bewerkbare indeling converteren, met behoud van de opmaak van het origineel.

U kunt ook uw eigen PDF-documenten maken. ABBYY PDF Transformer gebruikt een printerstuurprogramma van Tracker Software Products Ltd. voor het maken van PDF-documenten.

PDF-bestanden met wachtwoordbeveiliging

PDF-bestanden kunnen door hun auteurs zijn beveiligd tegen toegang door onbevoegden en/of gegevensextractie. Dergelijke PDF-bestanden zijn alleen toegankelijk voor gebruikers die de wachtwoorden kennen, zodat auteursrechtelijke bescherming gewaarborgd is. De volgende typen wachtwoorden worden gebruikt ter bescherming van PDF-bestanden:

- **Wachtwoord voor openen van document**

Met dit wachtwoord voorkomt u dat het document door onbevoegden wordt weergegeven: gebruikers moeten het wachtwoord typen om het bestand te kunnen openen.

- **Wachtwoord voor toegangsrechten**

Met dit wachtwoord voorkomt u dat het document wordt bewerkt en/of afgedrukt door onbevoegden: gebruikers moeten het wachtwoord invoeren om het bestand te kunnen bewerken of afdrukken.

Met ABBYY PDF Transformer kunt u:

- **PDF-bestanden converteren die met een wachtwoord zijn beveiligd.**

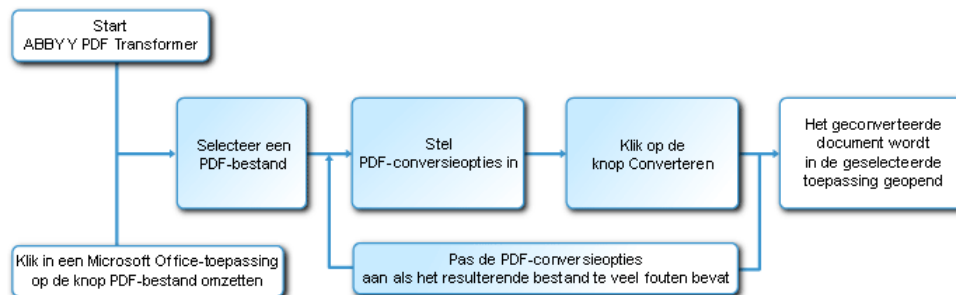
Wanneer u probeert een PDF-bestand te openen dat met een wachtwoord is beveiligd, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Het bestand wordt pas geopend en geconverteerd nadat u het juiste wachtwoord hebt ingevoerd.

- **Wachtwoorden instellen bij het maken van PDF-documenten.**

Wanneer u een PDF-bestand maakt, kunt u dit beveiligen met het **wachtwoord voor het openen van het document** en/of het **wachtwoord voor toegangsrechten**).

PDF-documenten converteren

ABBYY PDF Transformer is een gebruikersvriendelijk programma waarmee u volledige PDF-documenten of alleen geselecteerde PDF-pagina's kunt converteren naar andere indelingen, zoals Microsoft Word, Microsoft Excel, HTML, RTF, TXT, of doorzoekbaar PDF. In het onderstaande stroomschema wordt aangegeven hoe het documentconversieproces verloopt.

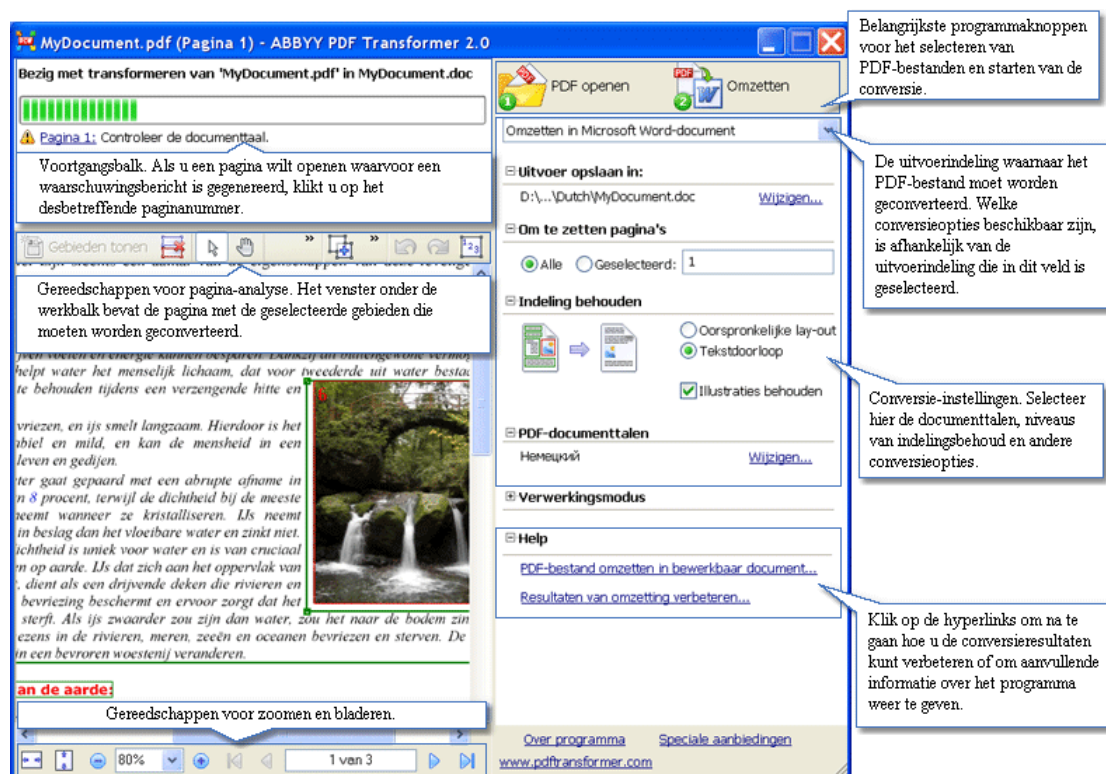


De weergave en eigenschappen van het uitvoerdocument worden bepaald door de geselecteerde conversieopties. Voor optimale conversiekwaliteit is het belangrijk dat u de juiste conversieopties kiest.

Deze sectie verschaft uitgebreide instructies voor het converteren van PDF-documenten vanuit Microsoft Office-toepassingen. Verder worden advies en tips gegeven voor het selecteren van optimale conversieopties en het verbeteren van conversieresultaten.


Dialoogvenster PDF-bestanden omzetten

In het dialoogvenster **PDF-bestanden omzetten** kunt u conversieopties instellen:



PDF-documenten converteren in ABBYY PDF Transformer 2.0

1. Start ABBYY PDF Transformer 2.0 (Start>Programma's>ABBYY PDF Transformer 2.0>PDF-bestand omzetten in...).
2. Klik op de knop **PDF-bestand openen** en selecteer het gewenste bestand in het dialoogvenster.
N.B.: Als het PDF-bestand is beveiligd met een wachtwoord, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Als u driemaal een ongeldig wachtwoord invoert, wordt het wachtwoorddialoogvenster gesloten en wordt het PDF-bestand niet geopend.

3. Selecteer een uitvoerindeling:

4. Controleer de PDF-conversieopties (zie 'Conversieopties' voor meer informatie over **PDF-conversieopties**)
5. Klik op **Omzetten** om de conversie te starten.

Het uitvoerdocument wordt opgeslagen in de indeling van uw keus en geopend in de corresponderende toepassing.

N.B.:

1. Wanneer u op de knop **Omzetten** klikt, wordt het conversievenster geopend, met daarin een voortgangsbalk, tips en waarschuwingsberichten die tijdens de conversie zijn gegenereerd. Als u een pagina wilt openen waarvoor een waarschuwingsbericht is gegenereerd, klikt u eenvoudig op het paginanummer.
2. Als het uitvoerdocument er heel anders uitziet dan het origineel, verandert u de conversieopties en/of selecteert u handmatig tekst-, tabel- en illustratiegebieden. Zie Conversieresultaten verbeteren voor meer informatie.

PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Word

Wanneer u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert, wordt het programma geïntegreerd in Windows Verkenner en Microsoft Office. Hierdoor worden **ABBYY PDF Transformer**-knoppen in Microsoft Word weergegeven.

Zo converteert u een PDF-bestand vanuit Microsoft Word:

1. Start Microsoft Word.
2. Klik op de knop **PDF-bestand omzetten** op de werkbalk. Selecteer het bestand dat u wilt converteren en klik op **PDF-bestand openen**.
- N.B.:** Als het PDF-bestand is beveiligd met een wachtwoord, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Als u driemaal een ongeldig wachtwoord invoert, wordt het wachtwoorddialoogvenster gesloten en wordt het PDF-bestand niet geopend.
3. Selecteer een van de volgende opties in de vervolgkeuzelijst.
 - **Omzetten in Microsoft Word-document** – de conversieresultaten worden geopend in een nieuw Word-document.
 - **Omzetten in huidig Microsoft Word-document** – de conversieresultaten worden op de cursorpositie in het huidige Word-document ingevoegd.
4. Controleer de PDF-conversieopties (zie 'Conversieopties' voor meer informatie over **PDF-conversieopties**).
5. Klik op **Omzetten** om de conversie te starten.

N.B.:

1. Wanneer u op de knop **Omzetten** klikt, wordt het conversievenster geopend, met daarin een voortgangsbalk, tips en waarschuwingsberichten die tijdens de conversie zijn gegenereerd. Als u een pagina wilt openen waarvoor een waarschuwingsbericht is gegenereerd, klikt u eenvoudig op het paginanummer.
2. Als het uitvoerdocument er heel anders uitziet dan het origineel, verandert u de conversieopties en/of selecteert u handmatig tekst-, tabel- en illustratiegebieden. Zie Conversieresultaten verbeteren voor meer informatie.

PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Excel

Wanneer u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert, wordt het programma geïntegreerd in Windows Verkenner en Microsoft Office. Hierdoor worden **ABBYY PDF Transformer**-knoppen in Microsoft Excel weergegeven.

Zo converteert u een PDF-bestand vanuit Microsoft Excel:

1. Start Microsoft Excel.
2. Klik op de knop **PDF-bestand omzetten** op de werkbalk. Selecteer het bestand dat u wilt converteren en klik op **PDF-bestand openen**.
- N.B.:** Als het PDF-bestand is beveiligd met een wachtwoord, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Als u driemaal een ongeldig wachtwoord invoert, wordt het wachtwoorddialoogvenster gesloten en wordt het PDF-bestand niet geopend.
3. Controleer de PDF-conversieopties (zie 'Conversieopties' voor meer informatie over **PDF-conversieopties**).
4. Klik op **Omzetten** om de conversie te starten.

Het uitvoerdocument wordt opgeslagen in Microsoft Excel-indeling en geopend in Microsoft Excel.

N.B.:

1. Wanneer u op de knop **Omzetten** klikt, wordt het conversievenster geopend, met daarin een voortgangsbalk, tips en waarschuwingsberichten die tijdens de conversie zijn gegenereerd. Als u een pagina wilt openen waarvoor een waarschuwingsbericht is gegenereerd, klikt u eenvoudig op het paginanummer.
2. Als het uitvoerdocument er heel anders uitziet dan het origineel, verandert u de conversieopties en/of selecteert u handmatig tekst-, tabel- en illustratiegebieden. Zie Conversieresultaten verbeteren voor meer informatie.

PDF-bestanden converteren vanuit Microsoft Outlook

Wanneer u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert, wordt het programma geïntegreerd in Windows Verkenner en Microsoft Office. Hierdoor wordt de knop **ABBYY PDF Transformer** in Microsoft Outlook weergegeven.

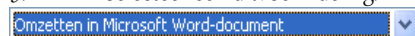
Zo converteert u een PDF-bestand dat als bijlage aan een e-mailbericht is toegevoegd:

1. Start Microsoft Outlook en selecteer het gewenste e-mailbericht met een PDF-bestand als bijlage.
2. Klik op de knop **PDF-bestand omzetten** op de werkbalk en selecteer een PDF-bestand voor conversie in het dialoogvenster dat wordt geopend.

 **N.B.:**

- U kunt slechts één PDF-bestand voor conversie selecteren.
- Als het PDF-bestand is beveiligd met een wachtwoord, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Als u driemaal een ongeldig wachtwoord invoert, wordt het wachtwoorddialoogvenster gesloten en wordt het PDF-bestand niet geopend.

3. Selecteer een uitvoerindeling:



4. Controleer de PDF-conversieopties (zie 'Conversieopties' voor meer informatie over PDF-conversieopties)
5. Klik op **Omzetten** om de conversie te starten.

Het uitvoerdocument wordt opgeslagen in de indeling van uw keus en geopend in de corresponderende toepassing.

 **N.B.:**

1. Wanneer u op de knop **Omzetten** klikt, wordt het conversievenster geopend, met daarin een voortgangsbalk, tips en waarschuwingsberichten die tijdens de conversie zijn gegenereerd. Als u een pagina wilt openen waarvoor een waarschuwingsbericht is gegenereerd, klikt u eenvoudig op het paginanummer.
2. Als het uitvoerdocument er heel anders uitziet dan het origineel, verandert u de conversieopties en/of selecteert u handmatig tekst-, tabel- en illustratiegebieden. Zie Conversieresultaten verbeteren voor meer informatie.

PDF-bestanden converteren vanuit Windows Verkenner

Wanneer u PDF-bestanden vanuit Windows Verkenner converteert, gebruikt het programma de opties (documenttaal, behoud van indeling) die u hebt geselecteerd tijdens de vorige ABBYY PDF Transformer 2.0-sessie die u vanuit Windows Verkenner hebt gestart.

1. Open Windows Verkenner en klik met de rechtermuisknop op het gewenste bestand. Selecteer ABBYY PDF Transformer 2.0 in het snelmenu en kies vervolgens de gewenste bewerking:
 - **In Microsoft Word openen** – hiermee wordt het PDF-bestand geconverteerd en in Microsoft Word geopend.
 - **In Microsoft Excel openen** – hiermee wordt het PDF-bestand geconverteerd en in Microsoft Excel geopend.
 - **Omzetten in doorzoekbaar PDF-document** – hiermee wordt het PDF-bestand geconverteerd naar een doorzoekbaar PDF-document, zodat u de hele tekst kunt doorzoeken.
 - **Omzetten met aangepaste instellingen...** – hiermee wordt ABBYY PDF Transformer 2.0 gestart, zodat u conversieopties kunt selecteren of tekst-, tabel- en illustratiegebieden handmatig kunt selecteren.

 **N.B.:**

- Wanneer in Windows Verkenner verschillende bestanden zijn geselecteerd, is **ABBYY PDF Transformer 2.0** niet beschikbaar in het snelmenu.
- Als het PDF-document is beveiligd met een wachtwoord, wordt u om het wachtwoord gevraagd. Als u driemaal een ongeldig wachtwoord invoert, wordt het wachtwoorddialoogvenster gesloten en wordt het PDF-bestand niet geopend.

2. Zodra u het conversieproces start, wordt een conversievenster geopend. Dit dialoogvenster bevat de volgende informatie:

- De naam van het document dat wordt geconverteerd en de naam van het uitvoerdocument
 - Een voortgangsbalk
 - De geselecteerde opties (uitvoerindeling, documenttaal, opties voor het behoud van de indeling)
 - Tips en waarschuwingsberichten
- Als u een pagina wilt openen waarvoor een waarschuwingsbericht is gegenereerd, klikt u eenvoudig op het paginanummer.

N.B.: Als het uitvoerdocument er heel anders uitziet dan het origineel, verandert u de conversieopties en/of selecteert u handmatig tekst-, tabel- en illustratiegebieden. Zie Conversieresultaten verbeteren voor meer informatie.

Conversieopties

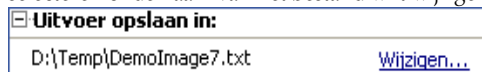
Een set PDF-conversieopties is afhankelijk van de bewerkbare indeling die u voor uitvoer geselecteerd hebt. Als u de benodigde opties goed opgeeft, zal het geconverteerde document geheel aan uw verwachtingen voldoen.

N.B.: wanneer u een bestand converteert naar een doorzoekbaar PDF-document, blijft de volledige lay-out van het origineel standaard behouden.

Opties die beschikbaar zijn voor alle bewerkbare indelingen

1. Bestandsnaam (behalve bij conversie naar het huidige Microsoft Word-document)

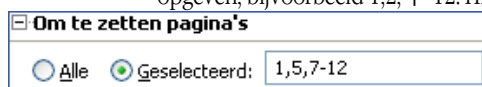
Het document wordt standaard opgeslagen in de bronmap onder de naam van het brondocument. Als u een andere map wilt selecteren of de naam van het bestand wilt wijzigen, klikt u op **Wijzigen...**



2. Paginabereik

Met de opties onder **Om te zetten pagina's** kunt u een volledig PDF-bestand of alleen geselecteerde pagina's converteren:

- **Alle** – hiermee wordt het gehele PDF-document geconverteerd.
- **Geselecteerd** – hiermee worden geselecteerde pagina's geconverteerd. U kunt paginanummers en/of paginabereiken opgeven, bijvoorbeeld 1,2, 4–12. Hierbij dient u komma's als scheidingstekens te gebruiken.



3. Documenttalen

De lijst dient alleen de talen te bevatten die daadwerkelijk in het PDF-document worden gebruikt. Wanneer u ABBYY PDF Transformer voor het eerst gebruikt, bevat deze lijst twee talen: Engels en de interfacetaal.

Als u de documenttalen wilt wijzigen, klikt u op **Wijzigen...**

N.B.: U kunt beter niet meer dan drie talen tegelijk gebruiken. Gebruik van meer talen kan resulteren in fouten in de tekst van het uitvoerbestand.



4. Indelingsbehoud

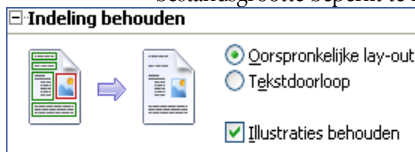
Opties voor conversie naar Microsoft Word, HTML of RTF

Kies of u de oorspronkelijke opmaak en/of illustraties wilt behouden:

- **Oorspronkelijke lay-out**
In deze modus wordt een uitvoerdocument gemaakt dat er precies zo uitziet als het origineel.
- **Tekstdoorloop**
In deze modus blijft de tekst van het origineel behouden maar gaan bepaalde opmaakelementen verloren. Het uitvoerdocument behoudt alinea's en lettertypen, maar niet kolommen, exacte objectlokaties of regelafstand.

- **Illustraties behouden**

In deze modus blijven de illustraties van het oorspronkelijke document behouden. Als het PDF-bronbestand veel illustraties bevat, kan het uitvoerbestand erg groot worden. Schakel de optie **Illustraties behouden** uit om de bestandsgrootte beperkt te houden.



Opties voor conversie naar Microsoft Excel

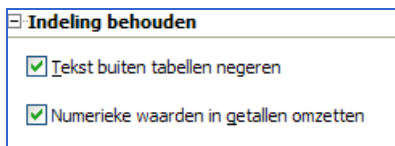
Met deze opties kunt u tabellen in een handige indeling opslaan:

- **Tekst buiten tabellen negeren**

Het XLS-uitvoerbestand behoudt alleen de tabellen van het oorspronkelijke PDF-bestand. De rest van de tekst wordt niet geconverteerd.

- **Numerieke waarden in getallen omzetten**

De numerieke waarden in de PDF-bestanden worden geconverteerd naar Microsoft Excel-getallen, zodat u rekenkundige bewerkingen op numerieke cellen kunt uitvoeren.



Opties voor conversie naar TXT

- **Teken voor pagina-einde (#12) invoegen als paginascheiding**

De tekst wordt in pagina's verdeeld op precies dezelfde manier als in het oorspronkelijke PDF-document. Als u deze optie niet selecteert, worden geen pagina-einden gebruikt.

- **Witregel invoegen als alineascheiding**

De alinea's worden van elkaar gescheiden door witregels.

Conversieresultaten verbeteren

Als de opmaak van het oorspronkelijke PDF-document niet bewaard is gebleven, doet u het volgende:

1. Controleer welke modus is geselecteerd in het veld **Indeling behouden**.

Bij conversie naar DOC-, RTF- of HTML-indeling selecteert u:

- **Oorspronkelijke lay-out** om de lay-out van het oorspronkelijke document te behouden. Het uitvoerdocument ziet er in dat geval precies zo uit als het origineel.
- **Tekstdoorloop** als de oorspronkelijke lay-out niet bewaard hoeft te blijven. Het uitvoerdocument behoudt de oorspronkelijke alinea's en lettertypen, maar niet de kolommen, objectlokaties en regelafstand.
- **Illustraties behouden** om de afbeeldingen te behouden. Als het PDF-bronbestand veel illustraties bevat, kan het uitvoerbestand tamelijk groot worden. Schakel de optie **Illustraties behouden** uit om de bestandsgrootte beperkt te houden.

Bij conversie naar XLS-indeling selecteert u:

- **Tekst buiten tabellen negeren** om alleen de tabellen te behouden. In dit geval gaat tekst buiten de tabellen verloren.
- **Numerieke waarden in getallen omzetten** om de numerieke waarden in het PDF-bestand naar Microsoft Excel-getallen te converteren, zodat u rekenkundige bewerkingen op numerieke cellen kunt uitvoeren.

Bij conversie naar TXT-indeling selecteert u:

- **Teken voor pagina-einde (#12) invoegen als paginascheiding** om de geconverteerde tekst in pagina's te verdelen op precies dezelfde manier als de oorspronkelijke tekst. Als u deze optie niet selecteert, gaan de oorspronkelijke pagina-einden verloren.

- **Witregel invoegen als alineascheiding** om alinea's van elkaar te scheiden met witregels.
- 2. Pas de door het programma gedetecteerde gebieden of handmatig geselecteerde tekst-, tabel- en illustratiegebieden naar wens aan. Zie Gebieden handmatig selecteren en aanpassen voor uitgebreide instructies.
- 3. Controleer de tekststand in de tekstgebieden. Zie Gebieden handmatig selecteren en aanpassen voor uitgebreide instructies.

Als het uitvoerbestand te veel fouten bevat, doet u het volgende:

1. Controleer welke talen in het veld **PDF-documenttalen** zijn geselecteerd. U kunt de vereiste taal of talen selecteren door op **Wijzigen...** te klikken. Als een vereiste taal niet in de lijst staat, betekent dit dat deze taal niet wordt ondersteund door ABBYY PDF Transformer 2.0. Zie Ondersteunde conversietalen voor de volledige lijst met beschikbare talen.
Tip: Als een PDF-document in meer dan drie talen is geschreven, probeer dan elk fragment afzonderlijk te converteren. Selecteer eerst alleen tekstgebieden die in één taal zijn geschreven en geef de desbetreffende taal en het juiste paginabereik op (zie Gebieden handmatig selecteren en aanpassen voor informatie). Selecteer en converteer vervolgens de tekstgebieden die in een andere taal zijn geschreven, enzovoort.
2. Selecteer **PDF als afbeelding verwerken** in het veld **Verwerkingsmodus**. Tekstgegevens worden door ABBYY PDF Transformer 2.0 uit een PDF-document geëxtraheerd en vervolgens ter ondersteuning van het conversieproces gebruikt. Als een PDF-document speciale tekens of niet-standaardlettertypen bevat, worden de corresponderende tekstfragmenten in het uitvoerdocument mogelijk onjuist weergegeven (zo kan het gebeuren dat bepaalde letters worden vervangen door '?' of '□').
 Probeer de conversiekwaliteit te verbeteren door de optie **PDF als afbeelding verwerken** te selecteren en het PDF-document vervolgens opnieuw te converteren. In dit geval wordt gebruik gemaakt van een OCR-technologie (Optical Character Recognition), die alle typen PDF-bestanden (inclusief bestanden van het type alleen-beeld) met alle soorten lettertypen kan verwerken. ABBYY PDF Transformer 2.0 analyseert de pagina alsof deze een snapshot van een document is en gebruikt de OCR-functies om de tekst te herkennen.

Te converteren gebieden detecteren

Vóór conversie worden de te converteren pagina's door ABBYY PDF Transformer 2.0 geanalyseerd: op elke pagina worden gebieden met tekst, illustraties of tabellen opgezocht.

Pagina's kunnen automatisch worden geselecteerd, of u kunt de nodige gebieden handmatig selecteren. In de meeste gevallen worden de gebieden door ABBYY PDF Transformer 2.0 correct gedetecteerd.

De pagina-analyse begint automatisch wanneer u op de knop **Omzetten** klikt, maar u kunt de analyse ook handmatig starten voor de

huidige pagina door op  op de werkbalk te klikken.

Het programma probeert de volgende gebieden te detecteren (handmatige selectie van de gebieden is ook mogelijk):

- **tekst**
Dit gebied bevat tekst. De tekst moet in één kolom zijn afgedrukt. Als er illustraties in de tekst staan, selecteert u deze als illustratiegebieden (zie hieronder). Het programma zal anders proberen deze naar bewerkbare en doorzoekbare tekst te converteren.
- **illustratie**
Dit gebied bevat een illustratie. De afbeelding in dit gebied wordt ongewijzigd opgeslagen, zodat u met behulp hiervan ook tekstdelen kunt selecteren die u niet wilt laten herkennen.
- **tabel**
Dit gebied bevat een tabel, of tekst die als tabel is ingedeeld. Het gebied wordt door het programma in rijen en kolommen geanalyseerd, die vervolgens in het uitvoerdocument worden opgeslagen. U kunt een tabel ook handmatig selecteren en bewerken.

Als de gebieden tijdens automatische analyse onjuist worden gedetecteerd, kunt u de gebieden handmatig aanpassen.

Gebieden handmatig selecteren en aanpassen

In de volgende situaties kan het raadzaam zijn gebieden handmatig te selecteren:

1. Wanneer u slechts een deel van een pagina hoeft te converteren.
2. Wanneer de gebieden door de automatische analyse onjuist zijn gedetecteerd.

Tip:

- In bepaalde gevallen kunt u de kwaliteit van de automatische analyse verbeteren door de juiste PDF-conversieopties te selecteren. Controleer dus of u de correcte opties voor het bestand hebt geselecteerd (zie PDF-documenten converteren).

- Als bepaalde gebieden verkeerd zijn gedetecteerd, kunt u de gereedschappen voor gebiedsselectie gebruiken om alleen deze probleemgebieden aan te passen.

Zo selecteert u een gebied:

1. Klik op een van de gereedschappen voor gebiedsselectie:



om een tekstfragment te selecteren



om een illustratie te selecteren



om een tabel te selecteren

2. Plaats de muisaanwijzer in een hoek van het gebied dat u wilt selecteren. Houd de linkermuisknop ingedrukt en sleep diagonaal naar de tegenoverliggende hoek.
3. Laat de muisknop los.

Het geselecteerde gebied wordt door een kader omgeven.

Een gebied aanpassen

Gebiedstype wijzigen

Klik met de rechtermuisknop op het gebied dat u wilt wijzigen en selecteer het gewenste gebiedstype in het snelmenu.


Gebiedsranden aanpassen

1. Plaats de muisaanwijzer op de rand die u wilt verplaatsen.
2. Houd de linkermuisknop ingedrukt en sleep de rand naar de gewenste lokatie.
3. Laat de muisknop los.

N.B.: als u de aanwijzer in een hoek van een gebied plaatst en vervolgens sleept, worden de aangrenzende verticale en horizontale rand meeverplaatst.

Een rechthoekig deel aan een gebied toevoegen




1. Klik op .
2. Plaats de muisaanwijzer in het gebied waaraan u een rechthoekig deel wilt toevoegen. Houd de linkermuisknop ingedrukt en sleep diagonaal in de gewenste richting. Zodra het gewenste gebied is geselecteerd, laat u de muisknop los. Het nieuwe rechthoekige gebied wordt aan het bestaande gebied toegevoegd.
3. Pas de gebiedsranden zo nodig aan.

N.B.: U kunt dit gereedschap niet gebruiken om delen aan een tabelgebied toe te voegen.

Een rechthoekig deel uit een gebied knippen



1. Klik op .
2. Plaats de muisaanwijzer in het gebied waaruit u een rechthoekig deel wilt knippen. Houd de linkermuisknop ingedrukt en sleep diagonaal in de gewenste richting. Zodra het gewenste gebied is geselecteerd, laat u de muisknop los. Het geselecteerde rechthoekige gebied wordt uit het bestaande gebied geknipt.
3. Pas de gebiedsranden zo nodig aan.

N.B.:


1. U kunt gebiedsranden ook markeren door referentiepunten toe te voegen en deze vervolgens met lijnen te verbinden. U kunt dergelijke lijnen met de muis in elke richting verplaatsen. Als u een nieuw punt wilt toevoegen, houdt u de **SHIFT**-toets ingedrukt, plaatst u de muisaanwijzer op de positie waar u het nieuwe randpunt wilt toevoegen (de aanwijzer verandert in een kruis) en klikt u met de rechtermuisknop.

2. Aangezien alleen doorlopende tekstregels door ABBYY PDF Transformer worden geconverteerd, is de vorm van gebieden aan bepaalde beperkingen gebonden. Hierdoor kan het gebeuren dat een gebied waaraan u een deel hebt toegevoegd of waaruit u een deel hebt geknipt, automatisch door het programma wordt aangepast of dat de verplaatsing van bepaalde gebiedsranden wordt geblokkeerd. Als u bijvoorbeeld een rechthoekig deel uit een gebied knipt, wordt het gedeelte rechts hiervan tot de rand van het gebied automatisch ook verwijderd.

3. U kunt dit gereedschap niet gebruiken om delen uit een tabelgebied te knippen.

Een of meer gebieden selecteren







Klik op  en klik vervolgens op het gewenste gebied, of houd de muisknop ingedrukt en trek een rechthoek rond het gewenste gebied.


N.B.: U kunt de gereedschappen voor gebiedsselectie gebruiken om een of meer gebieden te selecteren. Als u

verschillende gebieden wilt selecteren, klikt u op het gereedschap  Tekst,  Illustratie of  Tabel, houdt u de **SHIFT**- of **CTRL**-toets ingedrukt en klikt u op de gewenste gebieden. Wilt u de selectie van gebieden opheffen, dan klikt u op het gereedschap  Tekst,  Illustratie of  Tabel, houdt u de **CTRL**-toets ingedrukt en klikt u op de gewenste gebieden.

Een gebied verplaatsen

Klik op het gereedschap  ,  Tekst,  Illustratie of  Tabel, houd de **ALT**-toets ingedrukt en verplaats het gebied naar de gewenste positie.

Gebieden hernummeren

1. Klik op .
2. Selecteer de gebieden in de volgorde waarin u hun inhoud in het uitvoerdocument wilt weergeven.


Een gebied verwijderen

Selecteer het gebied dat u wilt verwijderen en druk op **DEL**

of

Klik met de rechtermuisknop op een gebied en selecteer **Gebied verwijderen** in het snelmenu.

Alle gebieden verwijderen

Klik op  . Hierdoor worden alle gebieden uit de huidige afbeelding verwijderd of

Selecteer alle gebieden en druk op **DEL**.

De tekststand in een gebied wijzigen

Klik met de rechtermuisknop in een tekstgebied en selecteer de gewenste tekststand in het snelmenu:

- Horizontale tekst
- Verticale tekst (van boven naar onder)
- Verticale tekst (van onder naar boven)

Een tabel bewerken

Rijen en kolommen automatisch detecteren

In plaats van handmatig verticale en horizontale lijnen in een tabel te trekken kunt u het gereedschap  gebruiken. Klik op het gereedschap en pas de resultaten aan.

Een tabel bewerken

Als u een tabel wilt bewerken, klikt u op een van de volgende gereedschappen:



om een verticale lijn toe te voegen



om een horizontale lijn toe te voegen



om een lijn te verwijderen

Als een tabelcel alleen een illustratie bevat, selecteert u **Geselecteerde cellen als beeld behandelen** in het snelmenu. Als een cel zowel een illustratie als tekst bevat, omsluit u de illustratie in een apart gebied binnen de cel.

Geselecteerde cellen samenvoegen

Klik met de rechtermuisknop op de geselecteerde cellen en selecteer **Tabelcellen samenvoegen** in het snelmenu

of

Klik op .

Eerder samengevoegde cellen splitsen

Klik met de rechtermuisknop op de geselecteerde cellen en selecteer **Tabelcellen splitsen** in het snelmenu

of

Klik op .

PDF-documenten maken

ABBYY PDF Transformer is een gebruikersvriendelijk programma waarmee u PDF-documenten kunt maken van Microsoft Word-, Microsoft Excel-, Microsoft PowerPoint-, HTML-, RTF-, Microsoft Visio- en TXT-documenten.

In het onderstaande stroomschema wordt aangegeven hoe documenten van DOC-, RTF-, XLS-, PPT-, HTML-, VSD- of TXT-indeling naar PDF-indeling worden geconverteerd:



* – Het resulterende document wordt geopend in uw standaard-PDF-viewer.

In ABBYY PDF Transformer 2.0 kunt u de grootte van PDF-bestanden instellen, hun compatibiliteit met diverse Adobe Reader-versies waarborgen en de toegang tot PDF-documenten beveiligen.

In deze sectie worden uitgebreide instructies voor het maken van PDF-documenten verschaft en wordt u geadviseerd welke opties voor het maken van PDF-bestanden u het best kunt selecteren.

PDF-documenten maken in ABBYY PDF Transformer 2.0

1. Start **ABBYY PDF Transformer 2.0** (**Start>Programma's>ABBYY PDF Transformer 2.0>PDF-bestand maken**). Selecteer in het dialoogvenster **Bestand selecteren om op te slaan als PDF-document** een bestand in DOC-, RTF-, XLS-, PPT-, HTML-, VSD- of TXT-indeling en klik op **Openen**.

INB: De toepasselijke Microsoft Office-toepassing moet op uw systeem geïnstalleerd zijn om PDF-bestanden van Microsoft Word-, Microsoft Excel- en Microsoft PowerPoint-documenten te kunnen maken.

2. Controleer de opties voor het maken van PDF-bestanden:
3. Klik op **PDF-bestand maken**.

Het gemaakte PDF-document wordt opgeslagen en geopend in een PDF-viewer (Zie de sectie **Opties voor het maken van PDF-bestanden** voor meer informatie hierover).

INB.: U kunt de printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer** gebruiken om PDF-bestanden te maken. Zie PDF-documenten maken vanuit andere toepassingen voor meer informatie.

PDF-documenten maken vanuit Microsoft Office-toepassingen

Wanneer u ABBYY PDF Transformer 2.0 installeert, wordt het programma geïntegreerd in Windows Verkenner en Microsoft Office. Hierdoor worden **ABBYY PDF Transformer**-knoppen weergegeven in Microsoft Word, Microsoft Excel, Microsoft PowerPoint, en Microsoft Visio.

1. Start een Microsoft Office-toepassing.
2. Maak of open een document dat u in PDF-indeling wilt opslaan.
3. Klik op een van de knoppen op de werkbalk **ABBYY PDF Transformer 2.0**:

-  om een PDF-bestand te maken

-  om een PDF-bestand te maken en per e-mail te versturen

4. Controleer PDF-bestandsopties (zie de sectie **Opties voor het maken van PDF-bestanden** voor meer informatie hierover).
5. Klik op **PDF-bestand maken**.

Het gemaakte PDF-document wordt opgeslagen en geopend in een PDF-viewer of als bijlage aan een e-mailbericht toegevoegd.

INB.: U kunt de printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer** gebruiken om PDF-bestanden te maken. Zie PDF-documenten maken vanuit andere toepassingen voor meer informatie.

PDF-documenten maken vanuit Windows Verkenner

Wanneer u PDF-bestanden maakt vanuit Windows Verkenner, gebruikt het programma de opties die u hebt geselecteerd tijdens de vorige ABBYY PDF Transformer 2.0-sessie die u vanuit Windows Verkenner hebt gestart.

1. Open Windows Verkenner en klik met de rechtermuisknop op het gewenste DOC-, RTF-, XLS-, HTML-, PPT-, VSD- of TXT-bestand. Selecteer ABBYY PDF Transformer 2.0 in het snelmenu en kies vervolgens de gewenste bewerking:

- **PDF-bestand maken** – hiermee wordt een PDF-bestand gemaakt en opgeslagen in de uitvoermap.
- **PDF-bestand maken en e-mailen** – hiermee wordt een PDF-bestand gemaakt en als bijlage aan een e-mailbericht toegevoegd.
- **PDF-bestand met aangepaste instellingen maken...** – hiermee wordt ABBYY PDF Transformer 2.0 gestart, PDF-bestandsopties kunt selecteren. Zie PDF-documenten maken in ABBYY PDF Transformer voor meer informatie.

N.B.: Wanneer in Windows Verkenner verschillende bestanden zijn geselecteerd, is **ABBYY PDF Transformer 2.0** niet beschikbaar in het snelmenu.

2. Zodra u het conversieproces start, wordt een conversievenster met een voortgangsbalk geopend.

N.B.:

- De toepasselijke Microsoft Office-toepassing moet op uw systeem geïnstalleerd zijn om PDF-bestanden van Microsoft Word-, Microsoft Excel- en Microsoft PowerPoint-documenten te kunnen maken.
- U kunt de printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer** gebruiken om PDF-bestanden te maken. Zie PDF-documenten maken vanuit andere toepassingen voor meer informatie.
- Wanneer u PDF-documenten maakt van Microsoft Word-, Microsoft Excel- en Microsoft PowerPoint-bestanden, blijven de documentstructuur, bladwijzers en hyperlinks behouden.

PDF-documenten maken vanuit andere toepassingen

Als u bij het installeren van ABBYY PDF Transformer de standaardinstallatie hebt geselecteerd of als u tijdens de aangepaste installatie het onderdeel **PDF-bestand maken** hebt geselecteerd, is de printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer 2.0** op uw systeem geïnstalleerd.

U kunt deze printer gebruiken voor het maken van PDF-documenten vanuit elke toepassing waarin u een printer kunt selecteren:

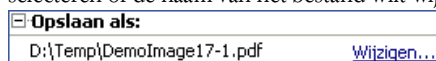
1. Start de toepassing en open het bestand dat u naar een PDF-document wilt converteren. Open het dialoogvenster met afdrukinstellingen (hoe u dit doet, is afhankelijk van de toepassing; in de meeste toepassingen moet u **Bestand>Afdrukken** selecteren om dit venster te openen).
 2. Selecteer de 'virtuele' printer **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer 2.0** in de lijst met beschikbare printers en klik op **Eigenschappen**.
 3. Selecteer in het dialoogvenster **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer 2.0** de gewenste opties voor het maken van PDF-bestanden.
- Tip:** Als u vragen hebt over het gebruik van de virtuele printer, raadpleegt u het Help-bestand voor **PDF-XChange for ABBYY PDF Transformer 2.0**. Klik op **F1** om het Help-bestand te openen of blader naar het Help-bestand op de installatie-cd-rom. Het Help-bestand is alleen beschikbaar in het Engels.
4. Klik op **Afdrukken** om te beginnen met het maken van een PDF-document.

Opties voor het maken van PDF-bestanden

Met ABBYY PDF Transformer 2.0 kunt u de grootte van het gemaakte PDF-document bepalen om compatibiliteit met verschillende Adobe Reader-versies te verkrijgen. Bovendien kunt u de toegang tot het PDF-document beperken.

1. Bestandsnaam

Het document wordt standaard opgeslagen in de bronmap onder de naam van het brondocument. Als u een andere map wilt selecteren of de naam van het bestand wilt wijzigen, klikt u op **Wijzigen...**



2. Bestandsgrootte

Selecteer in het groepsvak Grootte van PDF-bestand een grootte voor het uitvoerbestand. Bij uw keuze dient u vooral rekening te houden met de manier waarop u het uitvoerbestand wilt gebruiken.

Tip: Selecteer **Groot** als u de illustraties in hun oorspronkelijke kwaliteit wilt handhaven. Selecteer **Klein** als u het bestand via e-mail wilt verzenden of op het web wilt publiceren.



3. Beveiliging

PDF-beveiligingsinstellingen beperken de toegang tot het PDF-bestand:

1. Wachtwoord voor openen van document

Met dit wachtwoord voorkomt u dat het PDF-document door onbevoegden wordt geopend. De gebruiker moet het wachtwoord invoeren om het bestand te kunnen openen.

Selecteer **Toegang beperken**, voer een wachtwoord in en bevestig het. Het wachtwoord dat u typt, wordt weergegeven in de vorm van stippen in het veld **Wachtwoord voor openen van document** van het dialoogvenster **Toegang beperken**.

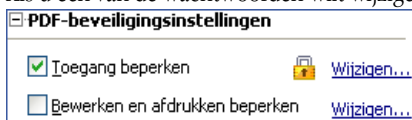
2. Wachtwoord voor toegangsrechten

Met dit wachtwoord voorkomt u dat het PDF-document wordt bewerkt en/of afgedrukt door onbevoegden. De gebruiker moet het wachtwoord invoeren om het bestand te kunnen bewerken of afdrukken. De gebruiker heeft dit wachtwoord eveneens nodig om de toegangsrechten voor het document te wijzigen.

Selecteer **Bewerken en afdrukken beperken**. Typ een wachtwoord in het dialoogvenster **Bewerken en afdrukken van PDF-bestand beperken** en bevestig het wachtwoord.

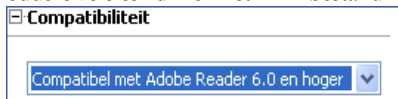
U kunt verhinderen dat het document wordt bewerkt of afgedrukt of dat delen ervan worden gekopieerd door de desbetreffende opties te selecteren in het dialoogvenster **Bewerken en afdrukken van PDF-bestand beperken**.

Als u een van de wachtwoorden wilt wijzigen, klikt u op **Wijzigen...**



5. Compatibiliteit met Adobe Acrobat

Selecteer in de vervolgkeuzelijst de versie van Adobe Acrobat waarmee het PDF-bestand moet worden geopend. Gebruikers van oudere versies kunnen het PDF-bestand niet openen.



Aanschaffen

ABBYY-producten aanschaffen

U kunt onze softwareproducten rechtstreeks bij deze online-winkel kopen.

U kunt ook contact opnemen met onze wereldwijde wederverkopers. Zie www.abbyy.com/partners voor de volledige lijst met wederverkopers.

Als u vragen of opmerkingen heeft, kunt u contact opnemen met uw dichtstbijzijnde ABBYY-kantoor.

Kijk op www.abbyy.com/products voor meer informatie over ABBYY-producten.

Over ABBYY

ABBYY is een van 's werelds toonaangevende ontwikkelaars van technologieën voor documentherkenning, gegevensvastlegging en linguïstiek. ABBYY-producten worden door ruim 17,5* miljoen mensen in 78 landen gebruikt.

Naast ABBYY PDF Transformer heeft ABBYY de volgende softwaretoepassingen ontwikkeld die uw leven vergemakkelijken, zowel thuis als op kantoor:

ABBYY FineReader, een krachtige Optical Character Recognition-toepassing waarmee papierdocumenten en PDF-bestanden naar bewerkbare elektronische indelingen geconverteerd kunnen worden, waarbij hun oorspronkelijke opmaak en lay-out behouden blijven.

ABBYY ScanTo Office, een gebruikersvriendelijke en betaalbare oplossing waarmee uw papierdocumenten op efficiënte wijze naar bewerkbare Microsoft® Word- en Excel-bestanden kunnen worden geconverteerd.

ABBYY Lingvo, een meertalig elektronisch woordenboek voor het pc-, Pocket PC-, Palm- en smartphoneplatform. Deze toepassing vertaalt elk woord direct van het Russisch naar het Engels, Duits, Frans, Italiaans, Spaans, Chinees en Turks, en vice versa.

ABBYY FormReader, een toepassing voor formulerverwerking die automatisch gegevens haalt uit formulieren die met de hand of op het scherm ingevuld en vervolgens afgedrukt zijn.

ABBYY FlexiCapture Studio, een extra tool dat de functies van ABBYY FormReader uitbreidt en u helpt gegevens te extraheren uit halfgestructureerde formulieren en documenten zoals facturen, schadeformulieren, cv's, enzovoort.

Kijk op www.abbyy.com voor meer informatie over ABBYY-producten.

*Volgens gegevens van ABBYY's Analysesservice

ABBYY-kantoren

Noord- en Midden-Amerika	<p>Klanten uit de VS, Canada of Mexico dienen contact op te nemen met:</p> <p>ABBYY USA Tel.: +1 510-226-6717 Fax: +1 510-226-6069</p> <p>Adres: 47221 Fremont Boulevard, Fremont, CA, 94538, Verenigde Staten E-mail: sales@abbyyusa.com Technische ondersteuning e-mail: support@abbyyusa.com http://www.abbyyusa.com</p>
Oost-Europa en Middellandse-Zeegebied	<p>Klanten uit Albanië, Bosnië-Herzegovina, Bulgarije, Cyprus, Hongarije, Israël, Kroatië, Macedonië, Malta, Moldova, Oekraïne, Polen, Roemenië, Slowakije, Slovenië, Tsjechië of Turkije dienen contact op te nemen met:</p> <p>ABBYY Ukraine Tel.: +380 44 490 99 99 Fax: +380 44 490 94 61</p> <p>Adres: Postbus 23, 02002 Kiev, Oekraïne E-mail: sales@abbyy.ua Technische ondersteuning e-mail: support@abbyy.ua http://www.abbyy.com</p>

West-Europa	<p>Klanten uit de Benelux, uit Denemarken, Duitsland, Frankrijk, Griekenland, Ierland, Italië, Noorwegen, Oostenrijk, Portugal, Spanje, Zweden, Zwitserland of andere West-Europese landen dienen contact op te nemen met:</p> <p>ABBY Europe GmbH Tel.: +49-(0)89-511159 - 0 Fax: +49-(0)89-511159 - 59 Adres: Anglerstrasse 6, 80339 München, Duitsland E-mail: sales@abby.com Technische ondersteuning e-mail: support@abbyeu.com http://www.abby.com</p>
Alle andere landen	<p>Klanten uit landen die niet hierboven staan vermeld, kunnen contact opnemen met:</p> <p>ABBY Software House Tel.: +7 495 783-3700 Fax: +7 495 783-2663 Adres: Postbus 54, Moskou 129301, Rusland E-mail: sales@abby.com Technische ondersteuning e-mail: support@abby.com http://www.abby.com</p>

Technische ondersteuning

Mocht u vragen hebben over de installatie of het gebruik van ABBYY PDF Transformer, raadpleeg dan eerst de documentatie bij het programma (gebruikersgids en Help) en de pagina's voor technische ondersteuning op onze website.

Vindt u hier echter geen antwoord op uw vragen, neem dan contact op met de technische ondersteuning van ABBYY op support@abbyy.com.

Zorg ervoor dat u de volgende informatie verstrekt:

- Uw voor- en achternaam
- De naam van uw bedrijf
- Uw telefoon- of faxnummer, of e-mailadres
- Het serienummer van uw exemplaar van ABBYY PDF Transformer
- Het versienummer
- Een algemene beschrijving van uw probleem en de volledige tekst van de (eventuele) foutmelding
- Uw computer en type processor
- De versie van uw Windows-besturingssysteem
- Extra informatie die u belangrijk acht

Belangrijk!

U moet uw exemplaar van het programma registreren om in aanmerking te komen voor technische ondersteuning.